



# КРАЙ

ТЕМА НОМЕРУ  
Відміна ринкового збору  
Прихована загроза?

1

## ОТМЕНА РЫНОЧНОГО СБОРА = ОТМЕНЕ ФИКСИРОВАННОГО НАЛОГА?



Значит, рыночным торговцам придется либо применять общую систему налогообложения со всеми вытекающими последствиями (приобретение дорогостоящих торговых патентов, применение регистраторов расчетных операций и др.), либо переходить на упрощенную систему налогообложения с уплатой единого налога. Безусловно, единый налог в данном случае более предпочтителен (ни торговые патенты, ни кассовый аппарат в данном случае не нужны). Но и он во многом проигрывает фиксированному.

Во-первых, рыночникам придется вести учет своих доходов и расходов (пусть и упрощенный, но все же учет, от которого они много лет были освобождены). Во-вторых, ставки единого налога в два раза выше стоимости фиксированного патента. Напомним, что предельный размер ставки фиксированного налога - 100 грн., а единого - 200 грн. То есть экономим 79 грн. на рыночном сборе,

но дополнительно платим 100 грн. налога. Какое же это благо?

Вероятно, чиновники понимают, что их инициатива по отмене рыночного сбора таит в себе подводные камни. Поэтому одновременно обещают предпринимателям проявить свою заботу о них в виде ограничения проверок на рынках. Проект постановления КМУ "Об осуществлении проверок на рынках Украины" уже разработан и 1 октября размещен на официальном сайте Госкомпредпринимательства.

В проекте постановления Кабмина говорится о том, что органы госпринадзора, СЭС, ветеринарной медицины, органы по вопросам аграрной политики, а также органы МВД (!) будут контролировать исключительно администрации рынков, а не торговых на рынках предпринимателей. Налоговые инспекторы, работники Пенсионного фонда и фондов обязательного социального страхования должны приглашать предпринимателей на проверку к себе, отправляя им письменные направления по месту жительства. Информацию о предпринимателях они будут черпать из Реестра заключенных договоров аренды и субаренды торговых мест, который ведется администрацией рынка.

Различные хронометражи выручки и инвентаризации товаров могут проводиться только в рамках плановых и внеплановых проверок. При этом в направлении на проверку должен быть указан конкретный субъект хозяйствования, которого будут проверять, а не территория рынка.

Не кажется ли вам, что это мы уже проходили? Помните, как практически одновременно с постановлением Кабмина, обязавшим предпринимателей-упрощенцев уплачивать пенсионные взносы, появилось другое постановление - о введении моратория на проверки. Сегодня Гос-компредпринимательства признает, что мораторий "буксует". Так поможет ли предпринимателям еще одно постановление об ограничении проверок?

За матеріалами газети "Частный предприниматель" №20(232) за жовтень 2009р.

29 сентября состоялась рабочая встреча премьер-министра Юлии Тимошенко с предпринимателями, торгующими на рынках Украины. На встрече были определены первоочередные меры по улучшению условий деятельности предпринимателей-рыночников. Одной из них стала инициатива правительства по отмене рыночного сбора, которую поддержали предприниматели.

Седьмого октября на своем заседании правительство утвердило законопроект об отмене рыночного сбора. Об этом премьер-министр сообщила на брифинге по итогам правительственного заседания. Она сказала, что будет настаивать на срочном принятии этого законопроекта народными депутатами.

Но во благо ли предпринимателям такая правительственная забота? Размер ставок рыночного сбора установлен Указом Президента Украины от 28.06.99 г. № 761/99 "Об упорядочении механизма уплаты рыночного сбора". Для физических лиц они составляют от 85 коп. до 2,55 грн. в день за каждое торговое место.

То есть даже в самом худшем случае месячный размер рыночного сбора составляет 2,55 грн. x 31 дн. = 79,05 грн. за торговое место. Конечно же, для многих рыночных торговцев и эта сумма существенна. Но давайте посмотрим на данную инициативу с другой стороны...

Большинство торгующих на рынках предпринимателей являются плательщиками фиксированного налога. Его уплата регулируется нормами Декрета КМУ от 26.12.92 г. № 13-92 "О подоходном налоге с граждан". Работать по фиксированному патенту может предприниматель, который "осуществляет предпринимательскую деятельность по продаже товаров и предоставлению сопутствующих такой продаже услуг на рынках и является плательщиком рыночного сбора согласно законодательству". То есть отмена рыночного сбора автоматически лишает предпринимателей возможности быть плательщиками фиксированного налога.

13 листопада 2009 року у місті Хмельницьку відбулась установча конференція громадського об'єднання "Край".

Засновниками Хмельницького обласного об'єднання громадських організацій "Край" стали: Ярмолинецька громадська організація "Наша сила"; "Союз автоперевізників Хмельницької області" та обласна громадська організація ТП "Край". В ході плідної дискусії бажання долучитися до новоутвореного об'єднання виявили представники

цілого ряду громадських організацій міста та області, що були запрошені на конференцію. Отже, робота по розбудові здорового громадського організму в нашій області триває. Запрошуємо до співпраці всіх зацікавлених осіб.

### Контактна інформація:

місце розташування головного офісу ХООГО "Край": м.Хмельницький, вул.Проскурівська, 40, кінотеатр ім.Т.Шевченка (тильна сторона, другий поверх).

Телефон: (0382)777-105

## ЖІНОЧА БІЛИЗНА МАГАЗИН "МРІЯ"



Широкий асортимент жіночої білизни  
Доступні ціни

Наша адреса:

м. Нетішин,  
(ЗЕЛЕНИЙ РИНОК)

У зв'язку із епідемією грипу в Україні та через очевидну нездатність можновладців усіх рівнів забезпечити українських громадян елементарними засобами захисту, 3-го листопада 2009 року, Координаційна Рада ГОТП "Край" провела показову акцію: "Подбай про своє здоров'я!"

Приватним підприємцям-членам організації міст Славути і Нетішин, були роздані дефіцитні марлеві пов'язки, виготовлені крайнами-активістами О.Кузнецовим та А.Казіміровим.

Громадська організація Товариство підприємців "Край" щиро вдячна згаданим колегам за оперативну і своєчасну допомогу!

Координаційна Рада ГОТП "Край"

### ЛІВООХОРОНЦІ

Наша міліція нас береже?

### ЧИ НЕ ЗАБУЛОСЯ

до Дня пам'яті жертв Голодомору

2

3

## ЮВЕЛІРНИЙ САЛОН "АВГУСТ"

### Надає послуги:



- роздрібна торгівля ювелірними виробами;
- виготовлення ексклюзивних ювелірних виробів на замовлення, ручної роботи з використанням дорогоцінного каміння;
- всі види ремонту ювелірних виробів;

тел/факс (03842) 2-20-43

Запрошуємо вас:

9:00 до 17:00, у суботу до 16:00, у неділю до 15:00

Понеділок - вихідний

м.Славути, вул.Шевченка (Червона Площа), 8

моб. +380 67 983 61 06

## Гуртовня «Берегиня»



### Пропонує:

- Побутову хімію (пральні порошки, шампуні «Чистая Линия»-9,55грн)
- Господарчі товари (відра, каstrулі, швабри, віники, граблі, лопати і т.д.)

Адреса: м. Славути, вул. Садова 4 (навпроти дитсадка «Дюймовочка»)

Контакти: +38 067 383 07 38

Суперклей- супер ціна: 0,99грн. за 1 шт.

НА ВСЮ ПРОДУКЦІЮ ГУРТОТІ ЦІНИ!

## П.П. Славути «Авто-контроль»

### Проводить перевірку:

- Колісних транспортних засобів під час державного технічного огляду всіх категорій;
- Ремонт;
- Мийка;

Адреса: м.Славути, вул.Приміська 3, (навпроти кафе «Спутник»)



Шановні власники транспортних засобів, пройдіть технічний огляд до грудня 2009р.

тел. (038 42) 7-18-04

## УКРІНКОМБУД

### ● приватне підприємство ●

- будівництво під ключ
- утеплення фасадів
- реконструкція приміщень
- ремонтні роботи
- монолітно-каркасне будівництво
- товарний бетон
- покрівельні роботи



Славути, вул.Церковна, 45

тел. (03842) 7-29-90, 7-30-03

(067) 382-23-74

# ЛІВООХОРОНЦІ...

Останнім часом в редакцію газети "Край" надходять листи від підприємців нашого міста зі скаргами на неправомірні дії правоохоронних органів. Дійсно, такі факти не можна замовчувати, вони потребують оприлюднення. Іноді дивуєшся тій ситуації, яка склалася у нашій державі, адже наші громадяни змушені шукати захисту від того, хто повинен цей захист і надавати!



120-131 см. від рівня підлоги поверхні правої ступні синець непевної форми."

З огляду на вказані вище обставини, є підстави говорити про здійснену у процесі розслідування фальсифікацію доказів. Так у ніч події міліція попросила Солоннікова І. В. доставити автомобіль на штраф-майданчик. При цьому жодних документів про стан, в якому він залишив автомобіль і на якій підставі його вилучили не складалося. Ігор Солонніков неодноразово приходив

до міліції з метою з'ясувати, на якій підставі в нього примусово вилучили автомобіль і коли його повернуть. Йому пояснили, що капітаном міліції Огольцовим Н.О. проводиться дізнання по справі, і буде проведена експертиза. 2 грудня 2008 року Солонніков І.В. з дружиною прийшов на територію штраф-майданчика, де знаходиться його автомобіль, і побачив, що він вже переміщений і стоїть в не в тому місті, де стояв раніше. Він також подивився на пошкодження на автомобілі та побачив, що вони збільшені (вм'ятина вже займала майже всю площу задніх дверей) та з'явилися інші пошкодження (подряпини), деформація ребра жорсткості. Тут виникає питання, звідки взяли ці пошкодження. 3 грудня 2008 року Ігор Солонніков написав відповідну заяву про вжиття заходів щодо припинення неправомірних дій відносно його власності на ім'я начальника Славутського МВ УМВС України в Хмельницькій обл., на яку отримав відповідь, з тексту якої випливає, що повідомлення про виявлені ним додаткові пошкодження на власному автомобілі було співробітниками міліції проігноровано.

Солонніков І.В. наполягає на тому, що у наявному у справі протоколі по огляду автомобіля стоїть не його підпис. Так у протоколі огляду транспортного засобу його підпису немає, хоча цей протокол складався фактично в один і той же час з протоколом огляду місця події. Також транспортний засіб не фотографувався під час вилучення. Фотокартки, наявні у справі, зроблені в іншу пору доби і в іншому місці, а не там, де було залишено автомобіль.

Майже одночасно з цим редакція "Край" отримала ще одну заяву від Онуфрійчука М.Л. У ній він розповів про ситуацію, що відбулася 14 травня 2009 року. Саме у цей день Микола Леонідович разом з трьома пасажирами рухався на автівці "Mitsubishi" № ВК 7851 АК за маршрутом Шепетівка-Славути. Приблизно за 5 км до Славути його зупинили працівники ДПС. В даній заяві вказано, що вели вони себе неправомірно: належно не представившись і грубо звернувшись до водія, повідомили, що він порушив правила дорожнього руху. Після цього "охоронці доріг" почали вимагати хабаря. У результаті відмови Онуфрійчука М.Л. працівниками ДПС було вилучено у нього посвідчення водія та технічний паспорт на автомобіль. При цьому протокол про вилучення документів складено не було (!).

Що ж стало причиною "порушення" правил? Перед перехрестям, яким рухався Онуфрійчук М.Л., розміщений дорожній знак попереджувальної групи 1.22 "Перехрещення з другорядною дорогою". А дорожня розмітка напрямку руху по смугах відсутня, як і дорожній знак 5.16. За 100 м від перехрестя є дорожня розмітка недостатньої видимості, вимоги якої Онуфрійчук виконав. Але на тому місці розмітка і знаки зроблені і встановлені таким чином, що в будь-якому випадку водії змушені порушити правила дорожнього руху.

Мабуть, служба, що відповідає за встановлення знаків на дорогах, просто "забула" розмістити необхідні знаки на даній території.

Можливо, ДПС просто не помітила цього огріха або закрила очі на це, або хотів знайти спосіб боротися з кризою за чужий рахунок.

Очевидно, що перевірка цих обставин входить до компетенції прокуратури, оскільки навіть за умов відсутності умислу співробітників правоохоронних органів на фальсифікацію доказів, очевидним є факти їх службової недбалості по організації збирання та фіксування доказів по справі. Але неодноразові скарги, звернення і клопотання, подані в Славутську міськрайонну прокуратуру, були залишені без відповіді і фактично проігноровані. Тож чи буде доведена ця справа до кінця, чи буде встановлено справедливості і покарано винних - покаже час. А кожному з нас залишається сподіватися, що ніколи нам не доведеться мати справи з нашими правоохоронцями.

до міліції з метою з'ясувати, на якій підставі в нього примусово вилучили автомобіль і коли його повернуть. Йому пояснили, що капітаном міліції Огольцовим Н.О. проводиться дізнання по справі, і буде проведена експертиза. 2 грудня 2008 року Солонніков І.В. з дружиною прийшов на територію штраф-майданчика, де знаходиться його автомобіль, і побачив, що він вже переміщений і стоїть в не в тому місті, де стояв раніше. Він також подивився на пошкодження на автомобілі та побачив, що вони збільшені (вм'ятина вже займала майже всю площу задніх дверей) та з'явилися інші пошкодження (подряпини), деформація ребра жорсткості. Тут виникає питання, звідки взяли ці пошкодження. 3 грудня 2008 року Ігор Солонніков написав відповідну заяву про вжиття заходів щодо припинення неправомірних дій відносно його власності на ім'я начальника Славутського МВ УМВС України в Хмельницькій обл., на яку отримав відповідь, з тексту якої випливає, що повідомлення про виявлені ним додаткові пошкодження на власному автомобілі було співробітниками міліції проігноровано.

Солонніков І.В. наполягає на тому, що у наявному у справі протоколі по огляду автомобіля стоїть не його підпис. Так у протоколі огляду транспортного засобу його підпису немає, хоча цей протокол складався фактично в один і той же час з протоколом огляду місця події. Також транспортний засіб не фотографувався під час вилучення. Фотокартки, наявні у справі, зроблені в іншу пору доби і в іншому місці, а не там, де було залишено автомобіль.

Мабуть, служба, що відповідає за встановлення знаків на дорогах, просто "забула" розмістити необхідні знаки на даній території.

Можливо, ДПС просто не помітила цього огріха або закрила очі на це, або хотів знайти спосіб боротися з кризою за чужий рахунок.

Очевидно, що перевірка цих обставин входить до компетенції прокуратури, оскільки навіть за умов відсутності умислу співробітників правоохоронних органів на фальсифікацію доказів, очевидним є факти їх службової недбалості по організації збирання та фіксування доказів по справі. Але неодноразові скарги, звернення і клопотання, подані в Славутську міськрайонну прокуратуру, були залишені без відповіді і фактично проігноровані. Тож чи буде доведена ця справа до кінця, чи буде встановлено справедливості і покарано винних - покаже час. А кожному з нас залишається сподіватися, що ніколи нам не доведеться мати справи з нашими правоохоронцями.

Мабуть, служба, що відповідає за встановлення знаків на дорогах, просто "забула" розмістити необхідні знаки на даній території.

Можливо, ДПС просто не помітила цього огріха або закрила очі на це, або хотів знайти спосіб боротися з кризою за чужий рахунок.

## ТАРИФНА ПОЛІТИКА НЕТИШИНСЬКОГО ЖКО

Тарифна політика в житлово-комунальній сфері, її стан та якість цих послуг є відзеркаленням справжнього ставлення влади до громади міста. Згідно чинного законодавства України повна відповідальність за стан житлово-комунального господарства та якість послуг лежить на плечах місцевої влади.

Нинішній мер міста Нетішина О.Є. Смишляєв на виборах отримав велику довіру громади ще й тому, що щиро обіцяв реформувати ЖКГ, привести у відповідність розмір тарифів та якість послуг, запровадити новітні технології і найкращий досвід. Але що ми маємо сьогодні?

Станом на 1 грудня 2008 р. за офіційними даними Міністерства з питань житлово-комунального господарства у М.Чернівцях діяв тариф 1,09 грн. за 1м2 житл. площі, який покривав на 110,7% собівартість послуг ЖКГ. В нашому місті на цей час діяв тариф 1,9 грн. за 1м2 житл. площі, в м.Славути діяв тариф 0,47 грн. Чому ж нас влада примушує оплачувати одні із найдорожчих в Україні послуг ЖКГ, а при цьому ми отримуємо майже найгіршу якість послуг (не враховуючи прибирання міста)? Куди ж дівається зароблена таким зухвалим чином колосальна різниця між ціною за фактично наданими послугами та ціною за явно завищеними в собівартості послугами?

Традиція перетворювати житлово-комунальні послуги в житлово-комунальний податок започаткована в нашому місті ще за попередньої каденції міської влади. Ситуація на сьогоднішній день є незмінною. Так, попередньою владою затверджено нові тарифи на послуги ЖКГ, рішенням виконкому №222 від 15.07.05 р.-єдині для всіх типів будинків, хоча Постановою КМУ від 12.07.05 р. №560 передбачено встановлення тарифів для кожного будинку окремо! Дана постанова в нашому місті не виконувалася аж до 1 січня 2007 р., коли були запроваджені тарифи в залежності від типу будинку. Рішенням виконкому №222 від 15.07.05р. в тариф закладено рентабельність 6% від тарифу, що заборонено законодавством України. Лише в 2007 р. після втручання та коригування тарифів Держінспекцією з контролю за цінами було виключено рентабельність, прийнято рішення міськвиконкому №89 від 15.03.07 р. Але було здійснено перерахунок і повернуто незаконно відібрані у громади кошти лише за неповних 3 місяці 2007 р., ця сума складала 101 тис.грн.!

Необґрунтованою послугою на той час була послуга "технічного обслуговування системи протипожежної автоматики і димовидалення". Її вартість була 7 коп. з 1м2 житл. площі і нею було охоплено 8 будинків чисельністю біля 700 квартир. Не дивлячись на численні скарги як в ЖКГ так і в мерію, її було скасовано лише через суд в кінці 2006 р. ЖКГ справно витребувало кошти за послугу, що абсолютно не надавало, адже ці системи з моменту запровадження фіктивної послуги вже не працювали. Суд за колективним позовом мешканців будинку № 19 по вул. Набережна тривав майже рік. І тут, ніби на своє оправдання в суді, з'являється програма "Безпечне житло" на 2007-2008 роки, згідно якої з бюджету міста заплановано виділення коштів для приведення у належний стан інженерних систем протипожежного захисту будинків підвищеної поверховості, виконавцями цих робіт визначені Управління з питань НС та ЦЗН виконавчого комітету міської ради та ЖКГ м. Нетішин. Дана програма на сьогоднішній день успішно не виконана Мешканці цих будинків і далі живуть як на порохівій діжці. За останні декілька років у будинку №9 по вул. Набережна з різних причин сталося 4 пожежі на 1-му поверсі. Спеціалістами ЗДПО-1 м. Нетішин постійно робляться приписи, штрафується ЖКГ. Своім листом №509 від 17.04.2006 р. на ім'я мера О.Є. Смишляєва ЗДПО-1 м. Нетішин попереджав про вкрай незадовільний протипожежний стан житлових будинків підвищеної поверховості, але в якості реагування - лише постійне підняття тарифів.

Так наступне підняття тарифів в місті було запроваджено рішенням виконкому №452 від 22.12.2006 р. Тактика була розроблена така: проектні тарифи необґрунтовано завищили закладеною рентабельністю 12%, введенням завищеної послуги ремонту під'їздів, а на громадських слуханнях ніби з барського плеча зменшують (не відмінюють) незаконну рентабельність до 6%, скасовують послугу ремонту під'їздів і щоб багато на скасуванні послуги ремонту під'їздів не втратити, збільшують послугу ОЗП (підготовка будинків до осінньо-зимового періоду) зненацька в 2,5-4 рази.

(закінчення на стор.3)



## “КРАЙ” БЛАГОДІЙНИЙ



Найцінніше у нашому житті – це здоров'я, і дуже важко приходиться у сьогоднішні тим людям, які ним обділені. Не секрет, що інваліди у нашій державі – це люди, про яких влада піклується в останню чергу, а саме одного дня – 1-го листопада – у День людей похилого віку та інвалідів. Цей день навіть святом назвати важко, адже як можна святкувати те, що людина, наприклад, прикута до візка чи повністю втратила зір?

Інвалідам-спинальникам доводиться покладатися лише на себе та своїх рідних, адже наше суспільство зовсім не пристосоване для них. Не у багатьох місцях є пандуси, і не рідко вони просто не функціональні, тобто скористатися ними неможливо. За щастя кожному з цих людей є можливість раз на рік отримати матеріальну допомогу у розмірі 200 грн. Майже увесь свій час інвалід проводить у чотирьох стінах своєї квартири чи будинку, і якщо інші люди можуть урізноманітнювати своє життя, відвідувати різноманітні заходи, дізнаватися про цікаву інформацію, займатися хобі, то все культурно-суспільне життя у обділених здоров'ям людей проходить перед

телевізором або газетою.

Товариство підприємців “Край” м.Нетішин вже неодноразово проводила благодійні акції для багатьох груп населення міста та району, зокрема для інвалідів-спинальників. Їм близькі проблеми цих людей, тому “краяни” стараються щораз піклуватися про них. Цього разу “Край” подарував квитки на виставу, яку демонстрували рівненські митці у м. Нетішині, для людей на інвалідних візках та їх супроводжуючих. В цій зустрічі членам товариства, а саме: Гізун.О.В., Коломійчук Р.В., Матвійчук Н.І., Михальчуку В, який, до речі, надав свій транспорт для перевезення інвалідів в приміщення, де відбувалась вистава, випала можливість поспілкуватися з людьми із обмеженими фізичними можливостями, дізнатися про наболіле, про те, що хвилює їх на даний час. Краяни пообіцяли, що ця акція доброї волі не є останньою, і що свою підтримку вони будуть надавати і надалі.

Маліновська Тетяна.

### АКЦІЯ “ВШАНУЙ ВЕТЕРАНА”

З нагоди свята Святої Покрови, Дня українського козацтва та 67-ї річниці створення Української Повстанчої Армії, члени ГОТП “Край” провели благодійну акцію: “Вшануй ветерана”.

Від імені Товариства повстанців славуцького відділу Всеукраїнського Братства ОУН-УПА ім.генерала Р.Шухевича були вручені почесні грамоти та цінні подарунки.

Координаційна Рада Славуцького осередку Громадської організації Товариства підприємців “Край” висловлює вдячність Супрунюку О.О., Соколовському В.Т., Степанюку О.В., Терентьєву І.В., Казімірову А.В. та Щурику А.О. за надану фінансову та організаційну допомогу в проведенні акції.



### ХАБАРНИЦТВУ - БІЙ!

19 жовтня 2009 року представники ГОТП “Край” вдруге підтримали своєю присутністю в суді м.Старокостянтинів пп Бронкему В.Р., яка вже тривалий час відстоює свої законні права та бореться з корумпованим чиновництвом на місцевому рівні.

### ОГОЛОШЕННЯ

Здача площі в оренду в ТЦ “Славута”  
Продаж 20 кв.м. і більше.  
Олександр тел. 067 81 00 254

Швейний цех реалізує ПРОДУКЦІЮ  
власного виробництва:

- одяг для малят
- постільна білизна
- жіночі халати
- нічні сорочки

м. Нетішин, вул. Варшавська, 9а,

магазин “Текстиль”

тел./факс: (03848) 32583 тел.моб. 067 382 07 65

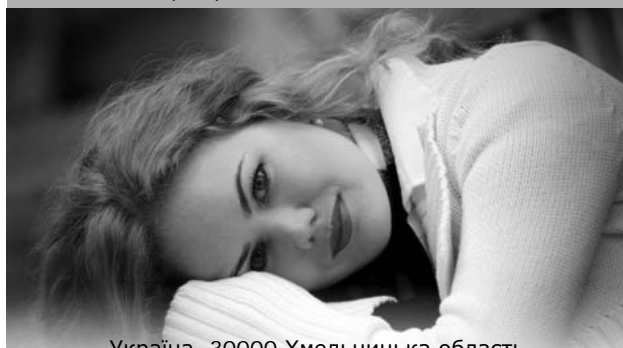
e-mail: kuznetsov909@nh.km.ua



### Магазин “МІЛЕНІУМ”

Мережа магазинів сучасного жіночого та чоловічого одягу.

Працюємо щоденно без перерви 10.00-19.00  
в суботу та неділю з 10.00 до 18.00



Україна, 30000 Хмельницька область  
м.Славута, вул.Я.Мудрого, 58 м-н “Міленіум”  
ТЦ “Славута”, 2 поверх, м-н “Міленіум+”  
м.Шепетівка, пр.Миру 43 м-н “Мілан”  
тел.: (03842) 2-17-61  
моб.: (097) 234-72-27 (097) 228-45-88

МЕБЛЕВА МАЙСТЕРНЯ

**МОЛОТОК**

м.Славута, вул.Церковна, 45 (ОТС), оф.57  
тел.: 8 (03842) 2-33-25

### ВИГОТОВЛЕННЯ МЕБЛІВ

на індивідуальне замовлення  
ШТУЧНИЙ КАМІНЬ + БАТІК + ВІТРАЖІ  
послуги дизайнера + доставка безкоштовна

### П П ТЕМЧЕНКО АЛІНА

ПРОПОНУЄ

ПОДОРОЖІ ПО КРАЇНАМ:

ЕГИПЕТ, ТУРЕЧЧИНА, ТАЙЛАНД, ОАЕ.

ЧЕХІЯ, УГОРЩИНА.



А ТАКОЖ БУДЬ - ЯКІ ІНШІ ТУРИ НА ВАШЕ ЗАМОВЛЕННЯ

30 000 ХМЕЛЬНИЦЬКА ОБЛ. М. СЛАВУТА

ВУЛ. ЦЕРКОВНА, 45 ОФ. 55 (ПРИМІЩЕННЯ ОТС, 5 ПОВЕРХ)

ТЕЛ./ФАКС (03842) 7 32 67, (097) 46 36 103, (068) 831 20 84

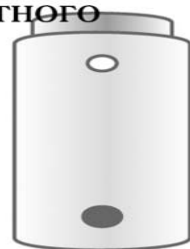
Поспішайте, до 17 грудня оголошується набір групи на тур ПРАГА + ДРЕЗДЕН (190 €).

(додає інформація - за телефоном)

Ліцензія Держкомтуризму АВ № 428149 від 08.08.08

### МАГАЗИН-МАЙСТЕРНЯ “ПОБУТОВІ ТОВАРИ”

- ГАЗОВІ КОТЛИ ІМПОРТНОГО ТА ВІТЧИЗНЯНОГО ВИРОБНИЦТВА
- ГАЗОВІ КОЛОНКИ
- КОНВЕКТОРИ
- ГАЗОВІ ПЛИТИ
- ХОЛОДИЛЬНИКИ
- ПРАЛЬНІ МАШИНИ
- ТЕЛЕВІЗОРИ
- КОМПЛЕКТУЮЧІ ДЛЯ РЕМОНТУ СИСТЕМ ОПАЛЕННЯ ТА ВОДОПОСТАЧАННЯ
- СИСТЕМИ ОЧИСТКИ ВОДИ



м.Славута, вул.Лісна, 1а  
тел. (03842) 7-15-84

### Магазин «Автотрейд»

Пропонує автозапчастини до автомобілів виробництва Європи, Азії, США в наявності та на замовлення:

- Елементи підвіски, рульового керування, трансмісії;
- Елементи двигуна та щеплення;-Фільтри;
- Системи охолодження. -Гальмівні системи;
- Елементи стартерної та генераторної групи
- Мاستила, рідини та автохімія -Автоелектрика;
- Елементи кріплення обшивки автомобіля



Адреса: м.Славута вул. Приміська 2-6

тел.моб.: 067 753 45 21; 067 349 84 08; роб.: (038 42) 7-30-90

м.Нетішин вул.Промислова 5/9 (піонерна база)

Металеві двері  
Гаражні ворота  
Ковані вироби  
Нестандартні металеві вироби  
Аудіо та Відеодомофони  
Відеоспостереження

тел.8(03848)4-06-05  
8-067-382-41-37  
8-067-770-32-80

### ПЕРУКАРНЯ «ВІКА»

- Жіноча стрижка;
- Чоловіча стрижка;
- Зачіски весільні;
- Хімічні завивки;
- Покраска вій, брів;
- Зачіски повсякденні;
- Стрижки чоловічі модельні;
- Манікюр;



Адреса: вул.Незалежності, 12 (гуртожиток №5)

### МАГАЗИН “НОВОБУД”

Пропонує:

- Будівельні матеріали і суміші;
- Лако-фарбова продукція;
- Щіткові вироби;
- Пластмаса;
- Електроінструменти
- Сантехніка
- Шурупи

Продавці  
вслухають  
та порадять!

Знижка від 2000,00 грн.

Ціни найнижчі у місті.

Працюємо: 8:00 - 20:00

без обіду

м.Нетішин

пр. Курчатова 2-А

Тел. 3-36-31

факс 3-32-99



А Н Н А

ЕЛЕКТРОТОВАРИ

м.Славута  
вул.В.Хмельницького, 16  
т. (03842) 7\_18\_64